

PRZESTĘPUJĄCY (4) *part praes act*

e *jasne*.

sg m N przestępujący (2). ◇ D przestępując(e)mu (1). ◇ pl A m pers przestępujące (1).

Sł stp, Cn, Linde brak.

Postępujący wbrew nakazom, naruszający prawo; transgrediens JanStat [co] (4) :

Wyrażenia: »ustawy przestępujący« (2): SarnStat 236, 270 cf Szereg.

»zakazanie przestępujący« (1): chcąc tak stróże/ iako też Kupce to zakazanie nález przestępujące [prohibitionem nostram transgredientes JanStat 1036] powściągnąć/ wstawiamy ze wzywkami Rádami y Połty Ziemiékiemi: iż [...] SarnStat 1237.

*Szereg: »nie dosyc czyniący albo przestępujący« (2): A ktoby więc wstawy té przez Woiewody nález poştánowioné przestępować chciał/ albo ich nie trzymał: Tedy taki káždy *peremptorié* pozwan bydz ma [...] przed Burmiłtrzá miáftá albo miáfteczká onégo/ w którymby ten człowiek był wstawam Woiewodzým albo ich Podwoiewodzým nie dofyc czyniący/ albo oné przestępujący. SarnStat 270 [podobnie] 236.*

a. Naruszający prawa boskie (1) :

Wyrażenie: »zakon przestępujący« (1): Bog odda káżdemu według vczynkow iego. Tak Pogáninowi bez zákonu grzełzácemu; iako y Zydowi zakon przestępującemu. WuJNT Rom 2 arg.

Synonimy: gwałcący, łamiący.

Cf PRZESTĘPOWAĆ